

「話してみよう韓国語 2022~23」
中高生スキット部門 <修学旅行計画>

A : 日本人学生 B : 日本人学生

(学校で)

A: (観光冊子を見ながら) うーん・・・どこがいいかな～?

B: そうだね。久しぶりの旅行だから本当にわくわくする!

A: そう! 今年もキャンセルかと思って心配したよ。

B: 本当良かったね。

(B の名前) は韓国に行ったことある?

A: ううん、今回が初めてだよ。

B: 本当? 私も初めてなんだ。一緒に探してみよう!

A: うん!

(観光冊子を見て)

A: (観光冊子を B に見せながら) ここはどう?

B: 梨泰院? あ! ド라마にも出てた!?

A: うん! 買い物してからおしゃれなカフェにも行ってみたい。

B: いいね! やっぱ (A の名前) はセンスいいね!

A: ありがとう (B の名前) はどこに行ってみたい?

B: 実は・・・コロナが終わったら必ず行って見たかったところがあるんだ!

A: 本当? どこどこ?

(以下、自由創作)

「함께 말해봐요 한국어 2022~23」
중고생 스킷 부문 <수학여행 계획>

A : 일본인 학생 B : 일본인 학생

(학교에서)

A: (관광책자를 보면서) 음... 어디가 좋을까~?

B: 그러게, 오랜만에 가는 여행이라 정말 신난다!

A: 맞아! 올해도 취소될까 봐 걱정했는데.

B: 정말 다행이야.

(B 이름) 은/는 한국에 가 본 적 있어?

A: 아니 이번이 처음이야.

B: 진짜? 나도 처음인데. 같이 찾아보자!

A: 그래!

(관광 책자를 보다가)

A: (관광책자를 B 에게 보여주며) 여긴 어때?

B: 이태원? 아! 드라마에도 나왔던!?

A: 응! 쇼핑도 하고 이쁜 카페에도 가 보고 싶어.

B: 좋아! 역시 (A 이름)은/는 센스가 있구나!

A: 고마워! (B 이름)은/는 어디 가 보고 싶어?

B: 사실은.. 코로나가 끝나면 꼭 가 보고 싶었던 곳이 있어!

A: 정말? 어딘데?

(이하, 자유창작)